

Rendaquen per gl'onn 1977

Autor(en): **Capaul, R. / Cantieni, E. / Valaulta-Soliva, A.**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Annalas da la Societad Retorumantscha**

Band (Jahr): **91 (1978)**

PDF erstellt am: **25.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-233131>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Rendaquen per gl'onn 1977

I. Quen da gestiun

	1976		1977	
	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas
<i>1. Dicziunari Rumantsch Grischun</i>				
3.10 Subvenziun federala	229 898.55		223 644.80	
3.11 Subvenziun cantunala	40 000.—		40 000.—	
3.16 Vendita faschichels	17 265.45		23 168.15	
3.21 Subvenziun stampa faschichels NF	—.—		16 600.—	
4.20 Stampa faschichels		15 977.85		41 325.85
4.21 Administraziun		900.—		900.—
4.22 SVS segirada per vegls e survivents		10 515.75		10 797.95
4.23 Salaris		196 914.20		205 106.95
4.24 Telefon		1 650.60		2 293.50
4.25 Taxas e contribuziuns		62.60		96.40
4.26 Segirada d'accidents per ils red., mobiliar, biblioteca etc.		1 710.25		5 499.10
4.27 Cassa da pensiu redactors, contr. annuala		5 299.35		9 084.35
4.28 Segirada da spargn secretaria		2 246.40		2 246.40
4.29 Tscheins per loc., glisch e scaldamaint		7 769.60		8 161.05
4.30 Cudischs		5 681.40		4 243.65
4.31 Ligiari cudischs, papeteria		7 737.50		460.—
4.32 Spesas da biro, cummissiun filologica		3 028.55		5 453.20
4.33 Mobiliars da biro, collecziun da material		6 896.60		11 850.70
4.34 Documentaziun, fotocopias		1 075.10		1 138.90
4.36 Diversas spesas DRG e caussas buca previdas		8 645.40		1 401.80
	287 164.—	276 111.15	303 412.95	310 059.80

	1976		1977	
	<i>Entradas</i>	<i>Sortidas</i>	<i>Entradas</i>	<i>Sortidas</i>
Transport	287 164.—	276 111.15	303 412.95	310 059.80
<i>2. Annalas</i>				
4.40 Stampa, correcturas, redacziun, separats, spediziun e div. spesas davosa annada		38 267.—		26 497.10
4.40 Vendita Annalas, davosa annada Annadas veglias (1976)	3 596.60	—.—	9 656.20	
4.40/			11 451.60	
3.19 Bunificaziun SGG	9 000.—		11 000.—	
4.40/				
3.14 Bunificaziun LR	12 500.—		12 500.—	
4.40/				
2.81 Reserva Annalas	7 130.75	2 085.35		9 985.70
4.40/				
2.83 Annalas capital passiv / Annalas 1976	8 125.—			
	<u>327 516.35</u>	<u>316 463.50</u>	<u>348 020.75</u>	<u>354 667.60</u>
<i>3. Studios Romontschs</i>				
4.42 Stampa, scuntrada e div. spesas				18 507.40
4.42 Vendita Studis Romontschs			3 175.75	
4.42 Bunificaziun «Lalo»			4 000.—	
4.42/				
2.61 Premi «Ossian»			11 700.—	
4.42/				
2.80 Reserva Studis Romontschs				368.35
	<u>327 516.35</u>	<u>316 463.50</u>	<u>366 896.50</u>	<u>373 543.35</u>

	1976		1977	
	<i>Entradas</i>	<i>Sortidas</i>	<i>Entradas</i>	<i>Sortidas</i>
Transport	327 516.35	316 463.50	366 896.50	373 543.35
<i>4. Quen general</i>				
3.12 Tscheins da capital	6 172.30		11 201.45	
3.15 Diversas entradas	6 015.—		7 952.15	
4.37 Spesas bancaras		398.45		403.70
4.38 Differenzas da cuors		20 040.—		10 000.—
4.43 Tscheins passivs da banca		162.90		56.25
	<u>339 703.65</u>	<u>337 064.85</u>	<u>386 050.10</u>	<u>384 003.30</u>
Surpli entrada		2 638.80		2 046.80
	<u>339 703.65</u>	<u>339 703.65</u>	<u>386 050.10</u>	<u>386 050.10</u>

II. Bilanza

	1976		1977	
	Activas	Passivas	Activas	Passivas
1.10 Schec postal	6 692.38		4 694.23	
1.11 Cto Banca Cantunala, Cuera	16 419.30		22 871.25	
1.13 Cto. Banca Cantunala, Cuera, «Nationalfonds»	1 817.80		38 288.20	
1.14 Cudisch da spargn 476 560, Bca. Cant. «Ossian»	22 455.65		11 489.25	
1.15 Cudisch da spargn 484 493.9 Banca Cantunala «intents sozials»	31 300.50		32 075.05	
1.20 Obligaziuns	131 269.—		131 269.—	
1.21 Cudisch da spargn 21 726 Credit svizzer	2 682.95		2 099.10	
1.50 Mobiliar e biblioteca	1.—		1.—	
1.60 Activas transitoricas	4 224.10		4 489.30	
2.12 Creditur stampa Romontscha		8 125.—		—.—
2.20 Passivas transitoricas		7 981.45		38 288.20
2.30 Fondo Cadonau		20 000.—		20 000.—
2.40 Capital		50 000.—		111 737 90
2.52 Reserva segiradas redacturs		21 044.05		—.—
2.53 Reserva dublettas		721.10		—.—
2.54 Reserva per stampa e pupi per las publ. «font. da dretg» en las Annalas		6 872.—		4 659.—
2.56 Reserva per intents sozials		31 439.70		32 418.80
2.60 Reserva «Lalo»		39 972.75		—.—
2.61 Premi «Ossian»		22 774.30		11 714.30
2.80 Reserva Studis Romontschs		—.—		368.35
2.81 Reserva Annalas		2 085.35		12 071.05
2.82 Annalas capital passiv	8 125.—		—.—	
2.70 Capital, quen general		11 333.18		13 971.98
2.72 Augmentaziun		2 638.80		2 046.80
	<u>224 987.68</u>	<u>224 987.68</u>	<u>247 276.38</u>	<u>247 276.38</u>

Cuera, ils 20 da schaner 1978/Va

Revidiu ed approbau, ils revisurs:
R. Capaul E. Cantieni

Societad Retoromontscha
La cassiera: A. Valaulta-Soliva